

Sommario Rassegna Stampa

Pagina	Testata	Data	Titolo	Pag.
Rubrica Francesco Cavallaro				
27	Italia Oggi	04/10/2019	<i>BREVI - PASSAGGIO DI TESTIMONE</i>	2
	Affaritaliani.it	03/10/2019	<i>SINDACATI FIALP-CISAL, CAMBIO AL VERTICE: URBINI NUOVO SEGRETARIO GENERALE</i>	3
	Cisal.Org	03/10/2019	<i>FIALP-CISAL, ALDO URBINI NUOVO SEGRETARIO GENERALE</i>	4
	It.finance.yahoo.com	03/10/2019	<i>MANOVRA, CISAL: ISTITUIRE UNA CARTA SPECIALE PER LOTTA A EVASIONE</i>	5
	It.finance.yahoo.com	03/10/2019	<i>MANOVRA, CISAL: UNA CARTA SPECIALE PER LOTTA ALL'EVASIONE</i>	6
	StudioCataldi.it	03/10/2019	<i>DEF: CISAL, 'SEGNALI POSITIVI, ATTENDIAMO RISPOSTE CONCRETE'</i>	7
	Zoom24.it	03/10/2019	<i>MANOVRA FINANZIARIA, LA PROPOSTA DELLA CISAL: "UNA CARTA SPECIALE PER LOTTA ALL'EVASIONE"</i>	8
Rubrica Cisal: stampa				
18	Giornale di Sicilia	04/10/2019	<i>"WINTER JOURNEY", DEBUTTO COL FIATO SOSPESO (S.Trovato)</i>	13
Rubrica Cisal: web				
	Corrieresalentino.it	04/10/2019	<i>NASCE IN PUGLIA CISAL SACS</i>	14
	Ilcentro.it	04/10/2019	<i>BUS AMA, SCIOPERO IL 7 OTTOBRE ECCO TUTTE LE CORSE A RISCHIO</i>	16
	Rietilife.com	04/10/2019	<i>CISAL: NO AI TAGLI NEL TRASPORTO PUBBLICO 2019-10-04</i>	17
	Agenpress.It/Notizie	03/10/2019	<i>RADIOTTIVITA': BENE PER FEDERDISTAT-CISAL E ANPPE LA RICHIESTA DEL CAPO DEI VIGILI DEL FUOCO</i>	19

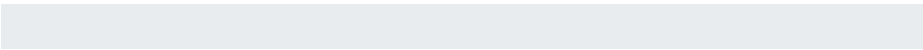
*Passaggio di testimone al vertice della Federazione italiana lavoratori pubblici e privatizzati. Con il voto unanime del consiglio nazionale, Aldo Urbini succede a Davide Velardi, che per vent'anni ha guidato la sigla sindacale. A suggellare il nuovo corso avviato nella due giorni di Chianciano Terme, il segretario generale della **Cisal**, Francesco Cavallaro, ripercorrendo la strada portata avanti in questi anni insieme al segretario uscente Velardi, ha posto l'attenzione sulle nuove sfide a cui è chiamata la **Fialp-Cisal** in vista dei prossimi provvedimenti governativi augurando buon lavoro al neo segretario generale della Federazione Aldo Urbini.*





affaritaliani.it

Il primo quotidiano digitale, dal 1996





+QOG &á5\$. 1TICPK PC# 5VTWVVWTG dV)GFGTC\K (P# (PVK DKN &QPVC

KIG >



2oS]SoB

SEEQTFK KPVGT
&QPVTCVVK &&0
&QPXGP\KQPK
\$RRTQHQPFGOG
&GPVTQ UVWFK
6GOK &á5\$.

!KIS >

&QOWPKECVK UV
4CUUGIPC UVCO
*CNGTKC ■
áPK\KCVKXG GF

S>]iÄ Sm>]®]la 2IFS_S _pau
K_KI>]K
L 'KOGPUKQPG xQP 5VCOR& (OCK 2')

4QOC QVVQDTG UUCIHK FK VGUVKOQPG CN XGTVKEG FGNNC
2WDDNKEK G 2TKXCVK\CVK &QP KN XQVQ \$WPQPKUWFEF&QQUKI
'CXXFG 8GNCTFK NÆWQOQ EJG RGT XGPVÆCPPK JC IWKFCVQ NC
RTQVCIQPKUVC UW VVVVK K VCXQNK FK KPVGTGUUG PC\KQPCNG
IKQTPK FK &JKCPEKCPQ 6GTOG KN 5GITGVCTKQ *GPGTCNG FGNN
C NCTIJK VTCVVK NC UVTCFC RQTVVCV CXCPCVK KP SWGUVK CPPK
&CXCNNCTQ ÈWQOQ FK RTQHQPFC GURGTKGP\C G URGUUQTG UKP
UHKFG C EWK ¥EJKCOCVC NC)KCNR &KUCN KP XKUVC FGK RTQU
DWQP NCXQTQ CN PGQ 5GITGVCTKQ *GPGTCNG FGNNC)GFGTC\KQ

« VYKVV - HCEGD x IQQING

p 2WDDNKE(XKFGP\C
D(VKEJGVV &KUG) 2 &á5\$.

\$NVTQ KP SWGUVIC)ECPGUEC &CXCNNCTQ 0\$'() È5GIPCNK RQUK
TKURQUVG EQPETGVGÉ

6QTPC KP

+RPH)DLO &HUF 1RWL]L6SRUW)LQDQJD&HOHEUL6W\OH&LQHPD 0HWR 0RELOH\$OWUR

&HUF 1RWL]LH VLPEROL R

\$FFH

0DL

+RPH)LC ,O PLR SRL 3DQRUDPLFD G 4XRWD)LQDQJD SH ...

(+) ,WDOLD 0DUNHWV FORVH

)76(0,%

'RZ -RQHV

1DVGDT

1LNNHL

3HWUOLR



&KLXGL D

0DQRYUD &LVDO LVWLWXI &HUF TXRWD]LRQL V
VSHFLDOH SHU ORWWD D HYDVLQRH

9LVXDOL]D]LRQL UHFHQWL

5HG 9R]

\$VNDQH ZWWREUH

/D WXD OLVWD q YXRWI

5RPD RWW DVNDQHZV ,VWLWXLUH XQD VRUWD GL FDUWD GHO FRQWULEXHQQW VX
WUDPLWH 3RV OH VSHVH SHU OH TXDOL VL SRWUHEEH FRQVHQWLUH XQD SDU]LDOH WR
FRPH DFFDGH SHU HVHPSLR LQ FDVR GL DFTXLVWL GL IDUPDFL HVLEHQGR OD WHVVHUD
KD GHWR LO 6HJUHWDULR *HQHUDOH GHOOD &LVDO)UDQFHVFR &DYDOODUR WRUQDQC
GHOOD ORWWD DOO HYDVLQRH 8Q YHUR H SURSULR FRQWUDVWR GL LQWHUHVVL JLj SL
PHVL VFRUVL FKH IDYRULVFD FRV O LQWHUHVH GHO FLWWDGLQR DOOD IDWXXUD]LR
VFRQWULQR ULFHYXWD ILVFDH



,QL]LD OD FRQ

\$FFHGL SHU SXEEOLFUDH XQ PHVDJJLR

&HUFQ QRWLJLH VLPEROL R

\$FFHQ

0DL

+RPH)LC ,O PLR SRL 3DQRUDPLFD G 4XRWD)LQDQJD SH ...

,WDOLD 0DUNHWV FORVH

)76(0,%

'RZ -RQH V

1DVGDT

1LNNHL

3HWUOLR



&KLXGL D

0DQRYUD &LVDO XQD FDU ORWWD DOO HYDVLRQH

&HUFQ TXRWDJLRQL



9LVXDOLJJDJLRQL UHFHQWL

*DE
\$VNDQHZRWWREUH

/D WXD OLVWD q YXRWI

5RPD RWW DVNDQHZV ,VWLWXLUH XQD VRUWD GL FDUWD GHO FRQWULEXHQQWH VX
WUDPLWH 326 OH VSHVH SHU OH TXDOL VL SRWUHEEH FRQVHQWLUH XQD SDUJLDOH WR
FRPH DFFDGH SHU HVHPSLR LQ FDVR GL DFTXLVWL GL IDUPDFL HVLEHQGR OD WHVVHUD
KD GHWR LO VHJHWDULR JHQHUDOH GHOOD &LVDO)UDQFHVFR &DYDOODUR WRUQDQ
GHOOD ORWWD DOO HYDVLRQH

8Q YHUR H SURSULR FRQWUDVWR GL LQWHUHVVL JLj SURSrvwr GDOOD &LVDO QHL PH
IDYRULVFD FRVU O LQWHUHVVH GHO FLWWDGLQR DOOD IDWwxudJLRQH R HPLVVLRQH G
ILVFDH



,QLJLD OD FRQ

\$FFHGL SHU SXEEOLFduH XQ PHVVDJJLR

+RPH \$UFKLYLR 1 *XLGH /HJ)RUPXOD 5LVRUV &RGLFL H 6HQWHC &HUF

'HI &LVDO VHJQDOL SRVL *XLGH /HJ OL

DWWHQGLDPR ULVSRVWH FRQFUHWH

5RPD RWW \$GQ.URQRV 3UHVR DWR GHOO LPSHJ
 JRYHUQR LQ PDWHULD GL GLVDWWLYD]LRQH GHOO DXPHQW
 ORWD DOO HYDVLQRH ILVFDH /R GLFH LO VHJUHWDULR J
 &LVDO)UDQFHVFR &DYDOODUR VXO 'HI 3DUOH FKH LQLH
 FHUR RWLPLVPR PD D FXL ELVRJQHJ GDUH VHJXLWR FRQ
 VRWWROLQHD &DYDOODUR /DXPHQR GHOO YD PHWWHUHEH
 VLVWHPD SURGXWWLYR VFRUDJLDQGR LQYHVWLPHQWL H V
 FRQVXPL /H DIHUPD]LRQL FRQWUDVWGHVGHV XOWLI
 PLQLVWR GHOO (FRQRPLD *XDOWLHUL LO TXDOH SRFR SL
 SDUODWR GL ULPRGXOD]LRQH GHOO YD FL FRVWULQJRQR
 DWWHQGLVWL DOPHR ILQR DOOD SUHVHQWD]LRQH XIILFLDOH G
 %LODQFLR YHUR EDQFR GL SURYD GL TXHVWR QXRYR HV
 PDQRYUD LQ FXL FL DVSHWWLDPR ULVSRVWH FRQFUHWH DOOH T
 QRL DWWHQ]LRQDWH QHL PHVL VFRUVL LQ WHUPLQL GL VY
 FUHVFLWD /D VSHUDQJD q FKH D IDUQH OH VSHVH QRQ VLDQR
 QRWL ODYRUDWRUL H SHQVLRQDWL FRQ O LQVHULPHQR GL
 PDQFDWL ULQQRYL FRQWUDWWDOL GHO SXEEOLFR LPSLHJR H
 SULDWR PDQFDWD PRGLILFD GHO VLVWHPD SHQVLRQLVW
 FRVSLFXR WDJOLR DOOH WDVVH DL ODYRUDWRUL GLSHQGHQWL

\$OWUH QRWL]LH GHOO XOWLPD RUD



3HQVLRQL OHJH FRQ GLULWWRGGULFWWRBF
 SURSRVD GHOO PDODSRVWLWLFDFRPH
 JRYHUQR LQVFDWD« HVLPHQWH GHO«



/D FRPXQLRQRZGIXQGLRPH VL IRUPDLWR H
 GHL EHQL UOLEHUR DFFHVRUR (FRQRPLD
 FRQLXJL WXWWH OH SPL UXEULFD G

QUOTIDIANO.NET

3XXSFVI z j • ©

'LM WMEQSFPPMGSXEXX

'%8%2>%63 '37)2>% '63832) 6)++-3 '%0%&6-%&3 :%0)28-%>-32-)<86%

,SQI|'EXER^EVSZVE JMRER^EVME PE TVSTSWXE HIPPE 'MWE P Š9RE GEVXE WTIG

1ERSZVE JMRER^EVME PE TVSTSWXE
'MWE P Š9RE GEVXE WTIGMEPI TIV PS
EPP~IZEWMSRI>

(MIHE^MS8XXSFVI

4IV MP WIKVIXEVMS KIRIVEPI *VERGIWGS 'EZEPPEVS P~YRMGE WXVEHE HE WIKYMWI
P~MRXIVIWWI HIP GMXXEHMRS EPPE JEXXYVE^MSRI S EPP~IQMWWMSXSRIPSEWVWXXE
JMWGEPI

'SRHMZMHM WY

*EGIFS 8IMX +SSKF -RZME TIV

1ERSZVE JMRER^E
TVSTSWXE HIPPE
GEVXE WTIGMEPI
EPP~IZEWMSRI>

5KKYEXS MR TMI
SXSRIPEWVWXXE
TVIWYRXM OMPPI
GEXER^EVIWM HM
231-

4PEXå M GEVEFM
P~IRRIWMQE TMER
GERETE MRHMERE

'SRXVSPPM ERXMH
GEVEFMRMIVM RIF
'EXER^EVIWI EVV
KMSZERI TYWLIV

š*MYQM HM HIREV
EH E^MIRHI GSPPI
GPER> IGGS GLM
MQTVIRHMXSVM E
231-

*SRHM TYFFPMGM
KVE^MI EH EGGSV
TSPMXMGM I MQTV
GSPPYWM SXXS E

-WXMXYMVI YRE WSVXE HM šGEVXE HIP GSRXVMFYIRXI› WYPPE UYEPI VIKMWXVEVI X
TIV PI UYEPM WM TSXVIFFI GSRWIRXMVI YRE TEV^MEPI XSXEPI HIXVE^MSRI GSQI EG
MR GEWS HM EGUYMWXM HM JEVQEGM IWMFIRHS PE XIWWIVE WERMXEVE› 0S LE H
KIRIVEPI **HIPPE** 'MWEP *VERGIWGS 'EZEPEVS XSVRERHS WYP XIQE GEPHS HIPPE P
GLI WSTVEXXYXXS EP 7YH WXERHS EPP^YPMQE VIPE^MSRI EPIKEXE EPPE 2EHIJ
%KKMSVREQIRXS HIP (*) * VEKKMYRKI GMJVI WTEZIRX**SW()** 3V MP RYQIVS YRS HI
HM ZME 8SVMRS E 6SQE P^YRMGE WXVEHE HE WIKYMVI á MP šGSRXVWXS HM MRXIV
MWEP RIM QIWM WGSVWM GLI šJEZSVMWGE P^MRXIVWWI HIP GMX**HEHMPŠZERŠVMEH**
WGSRXVMRS VMGIZYXE JMWGEPI›

- RYQIWMZEWMSRI JMWGEPI á TEWWEHE HE E QMPMEVHM HM*333S-(-)3 EPPEVC
M RYQIVM WYM GSRXVMFYXM RSR ZIVWEXM GLI WEPKSRS HE HE E QMPMEVH
HIPP^IGRSQME —MR RIVS~ á TVSHSXXE HEP 1I^^SKMSVRS MR GYM3TMSZPIEPWGYSP
M VVIKSPEVI % KYMHEVI PE šWTIGMEPI› GPEWWMJMGE G~á PE 'EPYRRM WSWTIW
MRWIKRERXM :-()

'SQYRI :MFS M GS
TIKKMSVERS MP :
VIGPEQE QMPE
KPM WFEVGLM HIM
:-()3

0I 4VSZMRGI HIP
WIRXMVI PE PSVS
:MFS QIWWEKKMS
+SZIVRS

'SRHMZMHM WY

***EGIFS** **8IMX** **+SSK** **-RZME** **TIV**

0E 8SRRS 'EPPMT:
JVERGIWI 7[ER 2
8MQSXLII 'EVPI W
TVIWIRXERS :-()3



1EWWMQE WMGYVI^^E GSRXVS M PEHVM GS

SQWLIXUWR_6SRQVRUL]]DWR

*YVXM MR EFMXE^MSRI ,EM YRE GEWE EP QEVI
GEWE GSR :IVMWYVž %)GGS P MRXIVRIX WEXž
\$QWLIXUWR_6SRQVRUL]]DWR 2SHQ_6SRQVRUL]]DWR

5YIWXS IGSRSQMGS SVSPSKMS QMPMXEVI \
SVSPSKM TMi GSWXSWI
\$FFHVVRU_6SRQVRUL]]DWR

%JJVSRXE MP GEQFMS 8IWX (VMZI 1IVGIHIW +
7YWXIRMYQ &S\)RIVKM 1IVGIHIW E TEVXMVI HI
6XVWHQLXP_ ,_6SRQVRUL]]DWR \$XWRF_6SRQVRUL]]DWR

0ERH 6SZIV (MWGSZIV] E TEVXMVI HE £
\$XWRPF_6SRQVRUL]]DWR

2HVERKLIXE E :MFS W 7SVTVIWS MR EYXS E 8
GPER HIM 4MWGSTMWEI TSXIZE EPPSRXEREVWM
MRHEKEXM 231- *383 1SQQS 1EGVå

=RRP

=RRP

(SGYQIRXM EP TSWXS K 7SVKIRME IRIVKME TY
WSPY^MSRM HSGYQIRX HMKMXEPI EP XYS FYW

.\RFH_6SRQVRUL]]DWR

6RUJF_6SRQVRUL]]DWR

HM ^YGGGLIVS MR QIRS -P XVMTPS HM T'
VIWXEVI MR JSVQE

IRRGVS_6SRQVRUL]]DWR

7TEVEXSVME EPPI TSV) 2HVERKLIXE M XMQSV
JIVMXS HSTS YRE PMXI VMZIPE^MSRM HM)QER
5YIWXYVE >SSQ YRE FSQFE EH SVSPSK

=RRP

=RRP

```

>SSQ  MX ä YR UYSXMHMERS SRPMRI HM RSXM^MI MR
'EPEFVME MWGVMXXS EP 6IKMWXVS HIPPE 7XEQTE TVI
6IK 8VMF :MFS :EPIRXME R  HIP
(MVIXXSVI 6IWTSRWEFMPI 1MQQS *EQYPEVS
)QEMP VIHE^MSRI$^ASSQ  MX
8IPIJSRS

9XMPM^^MEQS M GSSOMI TIV IWWIVI WMGYVM GLI XY TSWWE EZIVI PE QMKPMSVI IWTIVMIR^E WYP RSWXVS
$&&(772

```

125183

Teatro Massimo, stasera la prima mondiale ma c'è lo sciopero di una sigla sindacale «Winter Journey», debutto col fiato sospeso

Simonetta Trovato

Si arriverà proprio alle ultime mosse, ma soltanto poco prima del debutto si capirà se «Winter Journey», l'opera di Ludovico Einaudi, Colm Tóibín e Roberto Andò in prima mondiale, riuscirà ad andare in scena «integra» stasera alle 20,30 al Teatro Massimo. Ieri le ultime messe a punto, con Ludovico Einaudi in sala e i sindacati dietro le porte.

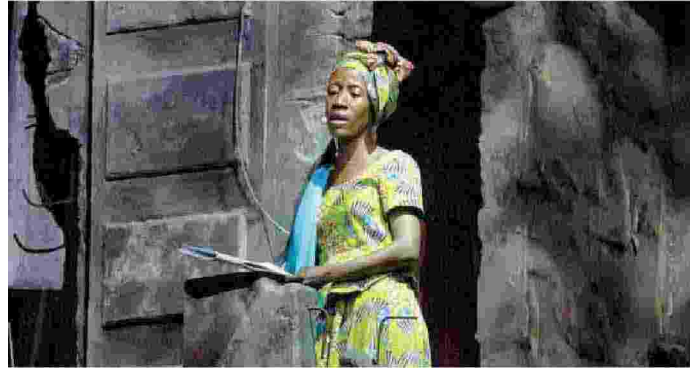
Ma dalla Fondazione si dicono fiduciosi che alla fine lo spettacolo non subirà traumi dovuti allo sciopero annunciato dalla Fials **Cisal**. Le altre associazioni sindacali compatte - pur sottolineando che la situazione dei precari è al primo posto della lista delle contrattazioni e tavoli aperti con il teatro - invece non aderiscono. In-

somma si ritornerà ai bei tempi andati e alla «conta» per capire quanti orchestrali, coro e tecnici incroceranno le braccia. Nel frattempo, si aggiunge un'ulteriore bega: un sit-in di protesta degli addetti alla sicurezza del

Teatro Massimo che rivendicano il diritto al posto di lavoro dopo il cambio di appalto. La Uiltucs Sicilia comunica infatti che stasera, dalle 17,30 alle 21, i lavoratori manifesteranno a sostegno dei cinque dipendenti che do-

po il cambio di appalto non sono stati riassunti. Secondo Marianna Flauto, segretario generale della Uiltucs Sicilia, «la società subentrata nell'appalto di vigilanza e antincendio, la Elisicilia, doveva tener conto della norma che salvaguarda il passaggio dei lavoratori già impiegati. E il Teatro Massimo finora non è intervenuto».

E torniamo all'opera di Einaudi, un vero debutto in assoluto, tra l'altro atteso dalla critica internazionale. Il libretto dello scrittore Colm Tóibín è un viaggio nell'inverno desolato dell'Europa di oggi. Tre anime in fuga, o in attesa - un uomo, una donna, un bambino - divisi dalla guerra e dalla necessità. La regia è di Roberto Andò, orchestra e coro saranno diretti da Carlo Tenan. In scena Rokia Traoré, Badara Seck, Mouhamadou Sazli, Jonathan Moore e Elle van Knoll. (*SIT*)



In scena. Rokia Traoré durante le prove di «Winter Journey»



+1/(21.á6á&&410\$&\$ 52146 \$667\$.á6• 47%4á&+(5\$. (061 /18á'\$ 9(% 68 24á8\$&;

+QOG 5RGVVC@NHEG KP 2WINKC &KUCN 5CEU

2EWGI MR 4YKPM E 'MWE

1VVQDTG





/(&&(± 1DVFH LQ 3XJOLD &LVDO 6DFV 6LQGDFDWR DUWH FXOWXUD VSHWWDFROR SHU Y
WXWHODUH WXWWL L SURIHVVLRQLVWL DSSDUWHQHQL DO PRQGR GHOO¶DUWH GHOD F)
VSHWWDFROR /D)HGHUD]LRQH 6LQGDFDOH QDVFH FRQWHPSRUDQHDPHQWH LQ SURYLQF
/HFFH GL %ULQGLVL GL 7DUDQWR GL %DUL GL)RJJLD H GHOD %DW /R FRPXQLFD LQ ;
&LVDO 6DFV 6LQGDFDWR DUWH FXOWXUD VSHWWDFROR

,Q TXHVWL XOWLPL JLRUQL LO 6HJUHWDULR 3URYLQFLDOH /HFFH 0DXUL]LR &LDUGR KD XOW
VTXDGUD GL ODYRUR 2JQL VLQJROR GLULJHQWH ± FRQLQXD OD QRWD ± RIIUH YRORQWI
JUDWXLWDPHQWH LO SURSULR FRQWULEXWR SURIHVVLRQDOH D GLIHVD H WXWHOD GHL Y
OD FRQVHJXHQWH YDORUL]]D]LRQH GHO WHUULWRULR RUJDQL]]DQGR FRUVL GL IRUPD]LR
SURJHWWL FKH SRVVDQR PHWWHUH LQ ULVDWR HFFHOHQ]H ILQR DG RJJL RVFXUDWH 7
DYLLHQH D f D IDYRUH GHO FLQHPD GHOD WY GHO WHDWUR GHOO¶DUWH H GHOD F

125183

%KKMSVREXS EPPI SXXSFVI 0HWHR / \$TXL0D

f&
:EM EP QIXIS JLRUOL 6MGIVGE

,31) ',-)8 0 %59 4)7'%'(8)6%1 %&69> %889%(743674)88%' -11%+ :-()ε &03 46-1)9634%

5 GK &P &(0641 \$37a1\$%75 \$/\$ 5&a12(41 á. 1661%4((&&1

#VT "NB TDJPFSP JM PUUPCSF
UVUUF MF DPSTF B SJTDIJP

/¶\$48,/\$ /H VHJUHWHULH UHJLRQDOL \$EUX]]R GH LVLQGDQDWL)LOW &JLO)LW &LVO H)DLV
SURFODPD]LRQH GL VFLRSHUR GH L WUDVSRUWL SUHYLVWR SHU OD JLRUQDWD GL OXQHGL

RWWREUH

/¶\$48,/\$ /H VHJUHWHULH UHJLRQDOL \$EUX]]R GH .O
&LVDO KDQQR DGHULWR DOOD SURFODPD]LRQH)V
JLRUQDWD GL OXQHGL RWWREUH
,O SHUVRQDOH YLDJJLDQWH LQ FDVR GL DGHVLRQH VL DVWHUJ GDO (C
PRGDOLWj GL VHJXLWR ULSRUWDWH GDOOH DOOH GDOOH DOOH
D ILQH VHUYL]LR
©3HUWDQWR^a IDQQR VDSHUH GDOO¶\$]LHQGD SF)D
DGHVLRQH DOOR VFLRSHUR GHO VXGGHWRW SHUVRQDOH HVLVWH OD S
HIIHWWXDWH OH FRUVH GHOO¶\$PD VSD FRPSUHVH QHJOL RUDUL LQGLFD
©6DUDQQR FRPXQTXH HIIHWWXDWH^a SURVHJXH LO GRFXPHQWR GLIIXVR
LHUL GDOO¶\$PD ©OH FRUVH QHOOH IDVFH RUDULH GL JDUDQ]LD 3HU LC
O¶DVWHQVLRQH GDO ODYRUR q SUHYLVWD SHU WXWD OD SUHVWD]LRQ
<5,352'8=,21(5,6(59\$7\$

6)(%>-:7'6-:)8) 677 < 49&&0- 46-:%'=

,O &HQWUR 6S\$ /DUJR)LORPHQD 'HOOL &DVWHOOL 3HVFDUD 3(3,9\$
, GLULWWL GHOOH LPPDJLQL H GH L WHVWL VRQR ULVHUYDWL È HVSUHVVDPHQWH YLHW

5W SWGUVQ UKVQ WVKNK\KCOQEQQMKG VGEPKEK G RTGXXQ VWQ EQPUGPUQ Z E
EQP K VWQK KPVGTGUUK ~~SEN KEVECK SUPRKC TPCP FQ &R ¶WUWHTWKTG FK SWGUVQ UKV~~
N WUQ FGK EQQMKG

 0L SLD  &RQGL  7ZHf

RS 0S>^aa_o>ooSIS^a ,S>_alGRSuS4\$K_IK ^SGRK a_o>ooS

a^K 1pooK]K _ la_>G>,a]So:Gp]opl>Oialo 1K^ia]SF<IKoKa {SK_IK ^SC 1KI_S /SKoS SPK 17

Sm>]~ È "a >S o>Q]S _K] ol>mialoa ip

■ S_la_>GⓈ \$QQS ,%o~ff

Å | A

È a^K p_ Pp]^S_K > GSK] mKIK_a S_ iSK_> Kmo>oK-]> _ao> l>o>o> ‡ >Qan
l>]]> SIK{Sa_K /KQSa_>]K _PI>molpoopIK K !aFS]SoB IK]]> /KQSa_K >{Sa
kpKmo> \$IQ>_S{{>{Sa_K 0S_l>G>]K ISQp>lla >] Ppopla IK] 1l>mialoa ,pFF]S
ao> !>Ica]^KIS SmKQIKo>|Sa IK]]> Sm>] IS /SKoS²

125183

È > ^SmmSu> IK]]> /KQSa_K >{Sa- IKm> _ao> l>] SISK_oK IK] 7 mKooaIK
aooaFIK _K]]Î>^FSoa IK]]ÎaIIS_>_{> mS_l>G>]K iKI]> ilalaQ> IKS mKluS{S >
S_Pal^> jÎ _oK ÈGSIG> S iIS^S ISmp]o>oS aiKI>oSuS IK]]> Ga^i]Kmm> ISIKF
_K]]> ISi>IoS{Sa_K IK] Pa_la 1K<Qsial_o]K,pFF]S GaÀla Q>]KIK S_ IKooa Ga_oKr
SISK_oK a^p_>]K S_Pal^> ISQp>Ila >l >]Gp_K ISp_Sa_S ilKmma jÎ mmKmr
kp>]K mS m>IKFFK >iilKma IS p_ Èll>moSGa- mKiipI ilaQIKmmSua- o>Q]Sa Il
Ga_GKmma®²- PS_a >l >IISu>IK >l p_ Ga^i]KmmSua Ä^†å >] kp>loa >__aì² .
QSB _ao> Ä >QQSp_QK S] 0KQIKo>ISa IK]]> Sm>] Ä S^ia_K p_> ISQSI> ilK
oS_l>G>oa- >_GRK l>]]> ,a]SoSG> jaG>]K K l>Q]S _oS GRK KiaQ>_a S] mK
o>Q]Sa IK] mKluS{Sa IS 1, O ISIKoo>^K_oK ilaial{Sa_>]K >]]> ISlp{Sa_K IK
iKlo>_oa kpKmoa oKIISoalSa PaloK^K_oK iK_>]S{>oa iKI]> mp> Ga_Pal^>{S
>FSo>oSu> K iKI]> iKm>_oK GISmS KGa_a^SG> >QQI>u>o> l>Q]S KPPKooS
mPalFSGS>o> >S mKluS{Sì²

È\$]oIK > mK_mSFS]S{{>IK]> ,a]SoSG>- Ga_ kpKmo> _ao> uaQ]S>^a S_oKIK
GaalIS_>oa l>] Ga_mSQ]SKIK Ga^p_>]K !aIK_a ^>]KIKSaIÄ Ä|Ga_SmpIK >] kp>
Sm>] mp S_uSoa R> >IKISoa ^>- IKmoS>^a >_Gal> S_ >ooKm> IS p_ S_uSo
Ga_mK_oSIK p_ p]oKISaIK p^S]S>{Sa_K IK] _amola oKIISoalSa- mY >]]> l>{S
aG>]K- _a >S o>Q]S]S_K>IS² > Sm>] O ila_o> >]]> ^aFS]So>{Sa_Kì²

aoa- /SKoS SPK i

1S iaolKFFK S_oKIKmm>IK



\$*(135(66 ,7 127,=,(



IKQXGF© 1VVQDTG&JK 5KCB&PVC&QTRQTC465 \$IGPRTG&D \$IGPE| \$NG:CJ/

&ODVVH % \$XWRP&W OHUFHGHV %H	,O GLJLWI VWUDF&FLI %URWKHU	&RQWHQXWL 6 \$B&D&E 8QD HVSH OLQJX&VV %DEEHO
-------------------------------------	-----------------------------------	---

+1/(&410\$&\$ &7.674\$ (&101/á\$ 21.á6á&\$ 52146

+QOG &TQPC&CFKQVVKXK* DGP& RGT)GFGTFKUVCV &KUCN G \$PRRG NC TKEJKGUVC FGN &CRQ FGK 8KIKNK

&TQPC

6EHMSXXMZXÚ FIRI 0L SLI *IHIVH
 'M WEP I %RTTI PE VMC
 HIM :MKMPM HIP *YSG

1VVQDTG

, 5JCTG >

)ODYLR 7RVL
SURVVLPR VC
JRYHUQR 6DC

&D]]ROD 3,O
YDIIDQFXOR
6DOYLQL" (:

6DOYLQL VXO
FRQ XQD ELP
%LEELDQR (

5RPD /HJD
9HUJRJQD D
6FKXVWHU *I

2Q 9LWWRUL
&ULVL GL *RY
GLVFRUVR GL

\$O]KHLPHU
2OHXURSHLQ
JOXWDWLRQ+

6FLVVLRQH 5
&LYDWL VXF
VLPLOH D TXI

&HQWURGHV
%UXQHWWD
WRUQDWR 0D

5REHUWR 6D'XF
GHVWLQR GL
LO FDUFHUH -W

0LJUDQWL 0I
'D)UDQFLD
DFFRJOLHUH DI

'H 0DVL 35LGJL
O]RUDULR GL
DXPHQWUHE F

3/, VHUYH DI
FRDOL]LRQH
FRQWUR VRY

%DQFD 3RSR'
%DUL EDVWI

\$JHQSUVV %DURQH)HGUGLVWDW &LVDO H &RUGHOOD \$Q
 GHO)XRFR VRQR VRGGLVIDWWL GHOOH SDUROH SURQXQFLD
 9LJLOL GHO)XRFR ,QJ)DEL'R'DWWLOR VXO SRWHQ]LDPHQWR
 GDYDQWL DOOD &RPPLVLRQH 3DUODPHQWUHL GL LQFKLHVW
 FLFOR GHL ULILXWL H VX LOOHFLWL DPELHQWDOL DG HVVH FRU

,Q TXHVWL XOWLPL DQQL OH DWWLYLWj LQHUHQWL JOL LQFHQC
 DXPHQWDWL HFFR SHUFKp FRQ OH QR VWUH 22 66)HGUGLV
 YLJLOL VX TXHVWR QXRYR IHQRPHQR FKH ULFRUGLDPH ROW
 LQ VHULD GLIILFROWj JOL VWHVVL ODYRUDWRUL H ODYRUDWU
 VRQR LPSHQDQWL LQ DWWLYLWj GL VSHJQLPHQWR GHL ULILXW
 VDOXWH

'DO :HE &RQWHQXWL €

125183